

MONITEUR BELGE

BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53,
1000 Bruxelles - Conseiller : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

181e ANNEE



N. 169

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

181e JAARGANG

MARDI 14 JUIN 2011

DINSDAG 14 JUNI 2011

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Intérieur

6 AVRIL 2010. — Loi visant à renforcer le gouvernement d'entreprise dans les sociétés cotées et les entreprises publiques autonomes et visant à modifier le régime des interdictions professionnelles dans le secteur bancaire et financier. Traduction allemande, p. 34432.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

6. APRIL 2010 — Gesetz zur Stärkung der Unternehmensführung der notierten Gesellschaften und autonomen öffentlichen Unternehmen und zur Abänderung der Regelung über die Berufsverbote in der Banken- und Finanzbranche. Deutsche Übersetzung, S. 34432.

Service public fédéral Finances

8 JUIN 2011. — Arrêté ministériel relatif à l'émission du bon d'Etat à 3 ans - 4 juin 2011-2014, du bon d'Etat à 5 ans - 4 juin 2011-2016 et du bon d'Etat à 8 ans - 4 juin 2011-2019, p. 34440.

Service public fédéral de Programmation Intégration sociale, Lutte contre la Pauvreté et Economie sociale

12 AVRIL 2011. — Arrêté royal portant des mesures de promotion de la participation sociale et de l'épanouissement culturel et sportif des usagers des centres publics d'action sociale pour 2011. Erratum, p. 34440.

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

6 APRIL 2010. — Wet tot versterking van het deugdelijk bestuur bij de genoteerde vennootschappen en de autonome overheidsbedrijven en tot wijziging van de regeling inzake het beroepsverbod in de bank- en financiële sector. Duitse vertaling, bl. 34432.

Federale Overheidsdienst Financiën

8 JUNI 2011. — Ministerieel besluit betreffende de uitgifte van de Staatsbon op 3 jaar - 4 juni 2011-2014, van de Staatsbon op 5 jaar - 4 juni 2011-2016 en van de Staatsbon op 8 jaar - 4 juni 2011-2019, bl. 34440.

Programmatorische Federale Overheidsdienst Maatschappelijke Integratie, Armoedebestrijding en Sociale Economie

12 APRIL 2011. — Koninklijk besluit houdende maatregelen ter bevordering van de maatschappelijke participatie en de culturele en sportieve ontplooiing van de gebruikers van de dienstverlening van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn voor 2011. Erratum, bl. 34440.

<i>Gouvernements de Communauté et de Région</i> <i>Communauté flamande</i> <i>Autorité flamande</i> <i>Environnement, Nature et Energie</i> 7 MAI 2011. — Arrêté ministériel fixant les conditions pour les caractéristiques et la qualité des bagues pour oiseaux, p. 34456. <i>Région wallonne</i> <i>Service public de Wallonie</i> 3 JUIN 2011. — Décret modifiant le Code des droits de succession, le Code des droits d'enregistrement, d'hypothèque et de greffe ainsi que le Code des impôts sur les revenus en ce qui concerne la mise en œuvre du régime Natura 2000, p. 34472. 3 JUIN 2011. — Décret visant à modifier la loi du 10 avril 1841 sur les chemins vicinaux, p. 34478.	<i>Gemeenschaps- en Gewestregeringen</i> <i>Vlaamse Gemeenschap</i> <i>Vlaamse overheid</i> <i>Leefmilieu, Natuur en Energie</i> 7 MEI 2011. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de voorwaarden voor de kenmerken en de kwaliteit van pootringen voor vogels, bl. 34441. <i>Waals Gewest</i> <i>Waalse Overheidsdienst</i> 3 JUNI 2011. — Decreet tot wijziging van het Wetboek van successierechten, het Wetboek van registratie-, hypotheek- en griffierechten, evenals het Wetboek van inkomstenbelastingen voor wat betreft de uitvoering van de Natura 2000-regeling, bl. 34476. 3 JUNI 2011. — Decreet tot wijziging van de wet van 10 april 1841 op de buurtwegen, bl. 34480.
<i>Gemeinschafts- und Regionalregierungen</i> <i>Wallonische Region</i> <i>Öffentlicher Dienst der Wallonie</i> 3. JUNI 2011 — Dekret zur Abänderung des Erbschaftssteuergesetzbuches, des Registrierungs-, Hypotheken- und Kanzleigebührengesetzbuches sowie des Einkommensteuergesetzbuches hinsichtlich der Durchführung der Natura 2000-Regelung, S. 34474. 3. JUNI 2011 — Dekret zur Abänderung des Gesetzes vom 10. April 1841 über die Vizinalwege, S. 34479.	
<i>Région de Bruxelles-Capitale</i> <i>Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale</i> 12 MAI 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale fixant les cadres linguistiques de la Société de Développement pour la Région de Bruxelles-Capitale, p. 34481. Autres arrêtés <i>Service public fédéral Intérieur</i> Commissaire divisionnaire de police. Renouvellement de mandat, p. 34482. — Annulation par le Conseil d'Etat, p. 34482. <i>Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale et Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie</i> 14 AVRIL 2011. — Arrêté royal portant attribution de l'insigne d'honneur d'or, d'argent ou de bronze de Lauréat du Travail de Belgique et de l'étoile de Cadet du Travail de Belgique - Commerce automobile, garages, carrosseries, pièces automobiles, matériel agricole et horticole et de génie civil, p. 34482. <i>Service public fédéral Sécurité sociale</i> Institut national d'assurance maladie-invalidité. Conseil technique de l'hospitalisation, institué auprès du Service des soins de santé. Renouvellement de mandats et nomination de membres, p. 34486. — Institut national d'assurance maladie-invalidité. Conseil technique de la kinésithérapie, institué auprès du Service des soins de santé. Démission et nomination d'un membre, p. 34487.	<i>Brussels Hoofdstedelijk Gewest</i> <i>Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest</i> 12 MEI 2011. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot vaststelling van de taalkaders van de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bl. 34481. Andere besluiten <i>Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken</i> Hoofdcommissaris van politie. Hernieuwing van het mandaat, bl. 34482. — Vernietiging door de Raad van State, bl. 34482. <i>Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg en Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie</i> 14 APRIL 2011. — Koninklijk besluit houdende toekenning van het gouden, zilveren of bronzen erekenteken van Laureaat van de Arbeid van België en van de ster van Cadet van de Arbeid van België - Autohandel, garages, koetswerk, auto-onderdelen, materieel voor land- en tuinbouw en voor burgerlijke bouwkunde, bl. 34482. <i>Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid</i> Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Technische raad voor ziekenhuisverpleging, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging. Hernieuwing van mandaten en benoeming van leden, bl. 34486. — Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Technische raad voor kinesithérapie, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging. Ontslag en benoeming van een lid, bl. 34487.

Service public fédéral Justice

1^{er} JUIN 2011. — Arrêté ministériel portant nomination et démission des membres de la Commission de surveillance, p. 34487.

Institut national de Criminalistique et de Criminologie. Confirmation. Nomination, p. 34488.

Ministère de la Défense

Octroi de distinctions honorifiques à titre exceptionnel, p. 34488. — Forces armées. Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers subalternes du cadre de réserve, p. 34489. — Forces armées. Personnel enseignant militaire. Révocation, p. 34489.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Région wallonne**Service public de Wallonie*

20 MAI 2011. — Arrêté ministériel relatif à l'expropriation pour travaux d'égouttage prioritaire conjoint chaussée de Spa et centre de Spixhe - Theux, p. 34529.

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000491, p. 34532. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000541, p. 34532. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000566, p. 34533. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000568, p. 34533. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000570, p. 34534. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des

Federale Overheidsdienst Justitie

1 JUNI 2011. — Ministerieel besluit houdende benoeming en ontslag van leden van de Commissie van toezicht, bl. 34487.

Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie. Bevestiging. Benoeming, bl. 34488.

Ministerie van Landsverdediging

Toekenning van eervolle onderscheidingen ten uitzonderlijke titel, bl. 34488. — Krijgsmacht. Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de lagere officieren van het reservekader, bl. 34489. — Krijgsmacht. Onderwijzend militair personeel. Ontslag, bl. 34489.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid**Welzijn, Volksgezondheid en Gezin*

4 MEI 2011. — Ministerieel besluit houdende vervanging van de refertelijst inzake individuele materiële bijstand, bl. 34489.

Cultuur, Jeugd, Sport en Media

Voorlopige opname van roerende goederen in de lijst van het cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap, bl. 34506.

Leefmilieu, Natuur en Energie

18 MEI 2011. — Besluit van de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij (OVAM) tot het vaststellen van de percelen gelegen in de woonzones 'Kooldries' en 'Fingo' in Brecht en Brecht/Sint-Job-in-'t-Goor als site en tot regeling van de exoneration voor de uitvoering van het site-onderzoek, bl. 34516.

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

Ministeriële besluiten houdende vaststelling van een ontwerp van lijst van voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, bl. 34523.

déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350167489, p. 34534. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350171410, p. 34535. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350173227, p. 34535. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FI 002453, p. 34536. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2010001005, p. 34536. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2010059147, p. 34537. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009979, p. 34537. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009983, p. 34538. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009985, p. 34538. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009986, p. 34539. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009991, p. 34539. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets NL 209562, p. 34540.

Avis officiels

Conseil d'Etat

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 34540.

Staatsrat

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 34540.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Recrutement. Résultats, p. 34541.

Service public fédéral Intérieur

11 MAI 2011. — Circulaire CP4 concernant la gestion négociée de l'espace public pour la police intégrée, structurée à deux niveaux, p. 34541.

Officiële berichten

Raad van State

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 34540.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Werving. Uitslagen, bl. 34541.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

11 MEI 2011. — Rondzendbrief CP4 betreffende het genegotieerd beheer van de publieke ruimte voor de geïntegreerde politie, gestructureerd op twee niveaus, bl. 34544.

Service public fédéral Justice

Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publication, p. 34547. — Ordre judiciaire. Places vacantes. Communication importante, p. 34548.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté française**Ministère de la Communauté française*

Appel relatif à l'admission au stage du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Communauté française. Erratum, p. 34552.

Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 34553 à 34588.

Federale Overheidsdienst Justitie

Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmaking, bl. 34547. — Rechterlijke Orde. Vacante betrekkingen. Belangrijke mededeling, bl. 34548.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 34553 tot bl. 34588.